



Victoires de Seles et Capriati
Les deux joueuses ont remporté leur premier match à Montréal.

PAGE C 3

SPORTS

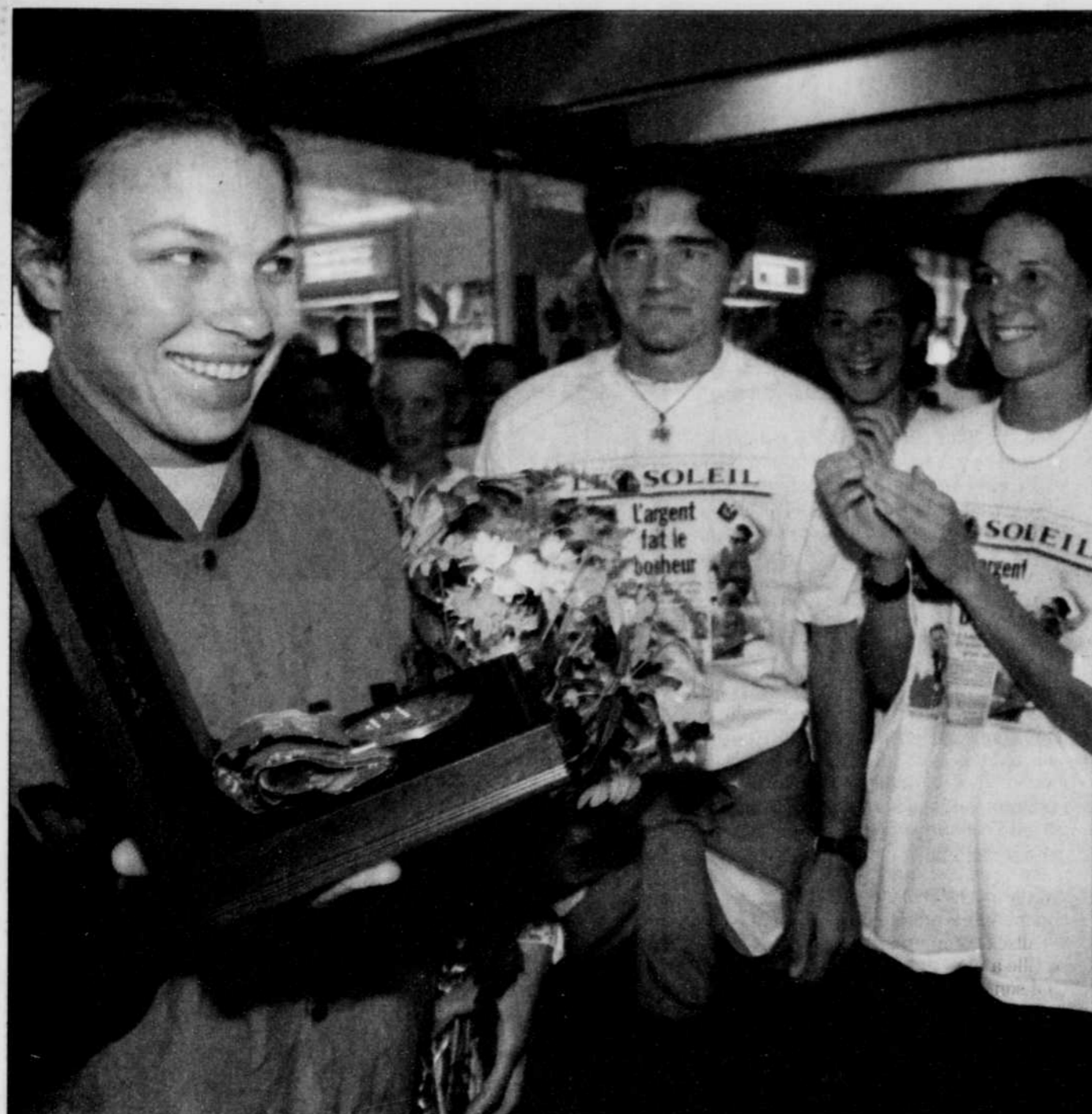
CAHIER C LE MERCREDI 7 AOÛT 1996

FOULE MAJEURE... POUR LES MINEURES

Le 7 août 1956, Satchel Paige, âgé de 51 ans, lançait pour Miami de la Ligue internationale de baseball. Ce match, présenté au stade Orange Bowl, fut remporté par Paige devant 57 000 amateurs, la plus grosse foule de l'histoire des ligues mineures.

SOURCE AP

STATISTIQUES, LE SOLEIL



Caroline Brunet a exhibé fièrement sa médaille d'argent aux jeunes qui l'attendaient à l'aéroport Jean Lesage. Plusieurs fans de Caroline portaient un t-shirt reproduisant une de l'édition du SOLEIL de lundi.

LE SOLEIL, PATRICE LAROCHE

Un cadeau pour grand-maman...

Et un gros party pour les amis de Valérie Hould-Marchand

KEVIN JOHNSTON
Le Soleil

Grand-maman Marchand n'oublie pas de sitôt son anniversaire 1996. «Tiens grand-mère, lui a glissé à l'oreille sa petite fille Valérie. Ton cadeau de fête, c'est ma médaille d'argent.»

La scène se déroulait à l'aéroport Jean-Lesage hier matin. La famille, les amis, quelques ex-coéquipières et les curieux en avaient tous pour l'héroïne de l'heure, Valérie Hould-Marchand.

Celle que l'on surnomme la petite princesse de la sélection nationale de nage synchronisée a reçu un accueil chaleureux de la part de ses «fans». Et elle a vivement apprécié. Grand-maman Pauline Marchand-Poliquin aussi.

Et il n'y a pas que la belle médaille qui suscitait les regards. Lors de son escale à Toronto, lundi, la jeune femme a reçu une superbe bague formée des cinq anneaux olympiques. Fallait voir son comité d'accueil lui prendre la main pour examiner de plus près le bijou. Un peu comme si elle était le pape...

HORAIRE CHARGÉ

La petite Valérie n'aura cependant pas grand temps pour souffler dans la Vieille Capitale. Il faut déjà qu'elle reparte demain pour prendre part à une tournée du pays avec l'équipe unifiée qui la mènera, au cours des dix prochains jours, de Vancouver à Charlottetown à Moncton.

«On va rencontrer les gens du pays, participer à des soupers-bénéfice, donner des démonstrations», a-t-elle raconté tout d'un trait.

«C'est très excitant. Il y a tellement de choses qui se produisent dans ma vie actuellement. Mais à partir du 17 août, je vais souffler un peu. Je vais prendre au moins six semaines de vacances. Après quoi je devrai décider où je vais m'entraîner cet hiver.»

Les dirigeants de l'équipe nationale lui ont bien sûr fait quelques recommandations, mais la décision finale demeure la sienne.

Mais pour l'instant, elle savoure la médaille d'argent. «Je suis encore plus excitée aujourd'hui que je ne l'étais lors de la cérémonie de remise des médailles, vendredi, a-t-elle raconté. Demain (aujourd'hui), j'organise un gros party avec mes amis. Ça va être quelque chose de spécial.»

Quant à ses coéquipières d'Équipe Canada, elle les adore toutes. «J'étais la plus jeune, mais les filles m'ont traitée comme une grande, a-t-elle confié. Je faisais partie de la gang. Et nous sommes passées par toute la gamme des émotions pendant les Jeux. J'ai eu la chance de vivre les deux cérémonies, celle de l'ouverture où tout le monde souriait et celle de clôture où nous étions à la fois tristes et joyeux. Quelle expérience!»

Tournée canadienne suivie de six semaines de vacances

Motivée par le sommet à atteindre

Caroline Brunet: «La gloire, c'est lorsqu'on gagne»

CARL TARDIF
Le Soleil

Après la finale de Caroline Brunet, dimanche matin, son entraîneur Christian Fredericksen nous disait que sa protégée «sera choquée lorsqu'elle verra ses deux erreurs à la toute fin de l'épuisant 500 mètres». Eh bien, ce ne fut pas le cas. «Au lieu d'avoir été battue par deux centimètres, je l'aurais été par un», constatait la vedette du jour.

La médaillée d'argent d'Atlanta est de retour à la maison. Sur la trotte depuis le 1er janvier, elle passera quelques semaines à Lac-Beauport loin de la pression du grand cirque olympique. Après un repos bien mérité, elle reprendra la route de l'entraînement

jusqu'à Sydney, en ajoutant quelques courses par équipe à son agenda la saison prochaine.

Pourquoi ne pas se retirer en pleine gloire, lui a-t-on demandé à son arrivée à l'aéroport international Jean-Lesage? «La gloire, c'est lorsqu'on gagne;

moi, j'ai fini deuxième!»

Voilà ce qui motive la kayakiste de 27 ans: la victoire. La journée où elle n'aura plus l'impression de s'améliorer, elle accrochera sa pagaie. Mais ce jour est encore loin, semble-t-il. La Hongroise qui l'a battue au Lake Lanier a 31 ans et s'entraîne dans un prestigieux programme depuis toujours.

«Si Caroline était née en Hongrie, elle serait championne olympique de-

Voir SOMMET en C2 >

AUTRES TEXTES

- Caroline sera limitée Page C2
- Sentiments partagés Page C2



Mme Pauline Marchand-Poliquin ne demandait pas mieux que de partager la joie de sa petite fille, Valérie Hould-Marchand.

LE SOLEIL, JOCELYN BERNIER

Les rabais Soleil A&W

À NOUS DEUX

POUR 7,99\$ taxes en sus

Savourez 2 Mozza Burgers™, 2 frites et 2 Root Beer A&W™ de formats réguliers au prix doublement alléchant de 7,99\$. L'offre se termine le 18 août 1996.

Un seul coupon accepté par client. Ce coupon doit être présenté avant de commander et ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Disponible dans les A&W participants de la région de Québec et Trois-Rivières.

TEEN BURGER™

GRATUIT taxes en sus

Achetez un Teen Burger, avec une portion de frites A&W ou des rondelles d'oignons fraîches et une Root Beer A&W™ de formats réguliers, et obtenez un deuxième Teen Burger GRATUITEMENT. L'offre se termine le 18 août 1996.

Un seul coupon accepté par client. Ce coupon doit être présenté avant de commander et ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Disponible dans les A&W participants de la région de Québec et Trois-Rivières.

MOZZA BURGER™

GRATUIT taxes en sus

Achetez un Mozza Burger, avec une portion de frites A&W ou des rondelles d'oignons fraîches et une Root Beer A&W™ de formats réguliers et obtenez un deuxième Mozza Burger GRATUITEMENT. L'offre se termine le 18 août 1996.

Un seul coupon accepté par client. Ce coupon doit être présenté avant de commander et ne peut être jumelé à aucune autre promotion. Disponible dans les A&W participants de la région de Québec et Trois-Rivières.

BASEBALL MAJEUR

LIGUE NATIONALE

Lundi 5 août Pittsburgh 0, Philadelphie 3 New York 3, Chicago 7 San Diego 2, St. Louis 8 Floride 16, Colorado 9 Cincinnati 4, San Francisco 3	Mardi 6 août Montréal 1, Houston 5 New York 0, Chicago 3 Cincinnati 3, San Francisco 2 Los Angeles 3, Pittsburgh 1 Philadelphie 4, Atlanta 10 San Diego 1, St. Louis 0 Floride 0, Colorado 11	Mercredi 7 août Montréal (M. Letter 11-9) au Colorado (Riz 12-7), 15h05	Jeudi 8 août Montréal à Houston, 14h35 (F1) New York en Floride, 19h05 San Diego à Pittsburgh, 19h35 Philadelphie à Atlanta, 19h40 San Francisco à St. Louis, 20h05	Vendredi 9 août Chicago à Montréal, 19h35, R-C New York en Floride, 19h05 Houston à Philadelphie, 19h35 San Diego à Pittsburgh, 19h35 Los Angeles à Cincinnati, 19h35 Atlanta à Philadelphie, 19h35 Colorado à Atlanta, 19h40 San Francisco à St. Louis, 20h05	Samedi 10 août Chicago à Montréal, 19h35, R-C TSN Colorado à Atlanta, 19h05 Houston à Philadelphie, 19h05 Los Angeles à Cincinnati, 19h05 New York en Floride, 19h05 San Diego à Pittsburgh, 19h05 San Francisco à St. Louis, 20h05	Dimanche 11 août Chicago à Montréal, 19h35, RDS San Diego à Pittsburgh, 19h35 Houston à Philadelphie, 19h35 Los Angeles à Cincinnati, 19h35 Atlanta à Philadelphie, 19h35 New York en Floride, 19h35 Colorado à Atlanta, 20h05	Lundi 12 août Houston à Montréal, 19h35 (F1) Atlanta à Philadelphie, 19h35 Chicago à New York, 19h40
---	---	---	---	---	--	--	--



LES MENEURS

LIGUE NATIONALE					
(Matches d'hiver non compris)					
	M	Ab	Pc	Ca	Moy.
Piazza LA	100	351	55	131	344
Burke Col.	109	430	101	146	340
Ewing Col.	94	384	79	128	333
Grace Chi.	94	360	57	117	325
Bichette Col.	111	460	88	148	322
Grudzielanek MI102	454	76	143	315	
Sheffield Fla.	112	384	86	121	315
Lansing MI	107	433	72	136	312
Gilkey NY	109	413	61	129	312
LJohnson NY	111	474	77	147	310

POINTS COMPTÉS — 8 urs, Col. 101; Finley, SD, 88; Bichette, Col. 88; Sheffield, Fla. 86; Bonds, SF, 84; Cujones, Atl. 83; RHienderson, SD, 82.

POINTS PRODUITS — Bichette, Col. 99; Galarraga, Col. 98; Sosa, Chi. 93; Hundley, NY. 90; DBeil, Hou. 89; Burke, Col. 89; Bonds, SF, 88.

COUPS SÛRS — Bichette, Col. 148; LJohnson, MI. 147; Burke, Col. 146; Grudzielanek, MI. 143; Grissom, Atl. 141; Finley, SD, 137; Martin, Pit. 136.

DOUBLES — Finley, SD, 34; HRodriguez, MI. 33; Bagwell, Hou. 32; Lansing, MI. 31; DBeil, Hou. 31; Burke, Col. 30; Castilla, Col. 29; Bichette, Col. 29.

TRIPLES — LJohnson, NY, 15; Finley, SD, 8; Grissom, Atl. 7; Mondes, LA, 6; Vizcaino, NY, 6; Burke, Col. 6; 6 à égalité avec 5.

CIRCUITS — Sosa, Chi. 39; Hundley, NY, 34; Sheffield, Fla. 31; Burke, Col. 30; HRodriguez, MI. 29; Galarraga, Col. 30; HRodriguez, MI. 29.

BUTS VOLÉS — LJohnson, NY, 42; Ewing, Col. 39; DeShields, LA, 37; RHienderson, SD, 31; McRae, Chi. 29; Larkin, Cin. 29; Lankford, STL, 27.

LANCEURS (13 décisions) — Smoltz, Atl. 17-6, 739, 3.01; Neagle, Pit. 12-5, 706, 2.94; Glavine, Atl. 12-5, 706, 2.67; Gardner, SF, 9-4, 692, 4.19; Ivaldes, LA, 11-5, 687, 3.09; Reynolds, Hou. 13-6, 684, 3.69; Kile, Hou. 9-5, 643, 3.68.

RETRAITS AU BÂTON — Smoltz, Atl. 195; Nomo, LA, 168; P.Martinez, MI. 156; Fassero, MI. 142; Kile, Hou. 149; Reynolds, Hou. 147; Stottmeyer, STL, 135.

VICTOIRES PROTÉGÉES — JBrentley, Cin. 30; Wohlers, Atl. 27; TDorrell, LA, 27; Hoffman, SD, 25; Franco, NY, 23; Botalico, Phi. 22; Neri, Fla. 21; Beck, SF, 21.

LES FICHES EN 1995

EXPOS DE MONTRÉAL					
M	G	P	Moy.	Diff.	Dom. Étran. Rg
111	53	58	477	19.0	26-28 27-30 3e

BLUE JAYS DE TORONTO					
M	G	P	Moy.	Diff.	Dom. Étran. Rg
113	49	64	434	21.0	23-33 26-31 4e

LIGUE AMÉRICAINNE					
(Matches en Californie et Seattle non compris)					
	M	Ab	Pc	Ca	Moy.
CHICAGO	62	51	549	—	—
SEATTLE	60	50	545	5	5
BALTIMORE	57	54	514	4.0	4.0
OAKLAND	56	58	491	6.5	6.5
MILWAUKEE	55	58	487	7.0	7.0
CALIFORNIE	52	59	468	9.0	9.0
MINNESOTA	52	59	468	9.0	9.0
BOSTON	52	60	464	9.5	9.5
TORONTO	52	61	460	10.0	10.0
KANSAS CITY	52	62	456	10.5	10.5
DETROIT	38	74	339	23.5	23.5

LES MENEURS

LIGUE AMÉRICAINNE					
(Matches d'hiver non compris)					
	M	Ab	Pc	Ca	Moy.
ARodriguez Sea.	107	356	61	113	350
Knoblauch Min.	104	403	100	143	355
FThomas Chi.	93	355	72	126	355
RAiomar Bal.	103	397	92	141	355
JGonzalez Tex.	85	356	61	113	336
Ciriello MI.	109	373	70	125	335
MAvughn Bos.	110	440	86	147	334
EMartinez Sea.	95	347	88	116	334
Franco Cle.	96	330	56	113	333
Molitor Min.	111	456	74	152	333

POINTS COMPTÉS — Knoblauch, Min. 100; ARodriguez, Sea. 97; RAiomar, Bal. 92; Belle, Cle. 89; EMartinez, Sea. 88; Lofton, Cle. 87; MAvughn, Bos. 86; Phillips, Chi. 86.

POINTS PRODUITS — Belle, Cle. 105; MAvughn, Bos. 101; JGonzalez, Tex. 99; Buhner, Sea. 99; GVaughn, MI. 95; RPalmerio, Bal. 93; FThomas, Chi. 92; Griffey Jr., Sea. 92.

COUPS SÛRS — Lofton, Cle. 154; Molitor, Min. 152; MAvughn, Bos. 147; Knoblauch, Min. 143; ARodriguez, Sea. 141; RAiomar, Bal. 141; IRodriguez, Tex. 140.

DOUBLES — EMartinez, Sea. 44; ARodriguez, Sea. 39; IRodriguez, Tex. 34; Gambi, Ok. 32; Cordova, Min. 31; Greer, Tex. 31; MRamirez, Cle. 30; Knoblauch, Min. 30.

TRIPLES — Knoblauch, Min. 11; Vina, MI. 7; JValentin, MI. 6; Cora, Sea. 6; 6 à égalité avec 5.

CIRCUITS — McGwire, Ok. 39; Belle, Cle. 37; Griffey Jr., Sea. 34; BAnderson, Bal. 34; MAvughn, Bos. 33; JGonzalez, Tex. 33; GVaughn, MI. 31; Buhner, Sea. 31.

BUTS VOLÉS — Lofton, Cle. 53; TGoddwin, KC. 49; Nixon, Tex. 32; Vazquez, Cle. 29; Knoblauch, Min. 24; Listach, MI. 23; McLemore, Tex. 20.

LANCEURS (13 décisions) — Nagy, Cle. 12-3, 800, 3.61; BWells, Sea. 11-3, 786, 4.19; Alvarez, Chi. 14-5, 737, 3.66; Hitchcock, Sea. 11-4, 733, 4.96; Pettit, NY. 16-6, 727, 4.27; Pavik, Tex. 12-5, 706, 4.68; Hestgen, Tex. 13-6, 684, 3.45.

RETRAITS AU BÂTON — Clemens, Bos. 168; Finley, Cal. 145; Alvarez, Chi. 143; AFernandez, Chi. 140; Guzman, Tex. 138; Appier, KC. 138; Mussina, Bal. 131.

VICTOIRES PROTÉGÉES — Wetteland, NY. 38; RHienderson, Chi. 31; Percival, Cal. 27; Mesa, Cle. 25; Henneman, Tex. 22; Montgomery, KC. 21; Timlin, Tex. 20; Fetters, MI. 20; RMyers, Bal. 20.

CLASSEMENT (saison de 162 matchs)

#-meilleur deuxième.																	
DIVISION EST					DIVISION CENTRALE												
G	P	Moy.	Diff.	Série	Domicile	Étranger	10 der.	G	P								
ATLANTA	69	42	622	—	3g	39-18	30-24	6-4	HOUSTON	60	53	531	—	1p	33-22	27-31	6-4
9-MONTRÉAL	62	49	559	7.0	4g	35-22	27-27	7-3	ST. LOUIS	60	53	531	—	1p	28-24	32-29	6-4
NEW YORK	53	61	465	17.5	3p	33-26	20-35	5-5	CINCINNATI	55	54	505	3.0	2g	26-26	29-28	5-5
FLORIDE	52	61	460	18.0	1p	34-23	18-38	4-6	CHICAGO	55	57	491	4.5	2g	32-28	23-29	6-4
PHILADELPHIE	47	66	416	23.0	1p	25-27	22-39	6-4	PITTSBURGH	50	63	442	10.0	4p	25-31	25-32	2-8

RENDEMENT DES EXPOS

AU BÂTON									
No	Ab	Pc	Ca	Pp	Cc	Bv	Moy	(*) position pré-déterminée de match retravaillé par satellite.	
18-Moises Aou	375	60	99	66	13	6	264		
11-Shane Andrews	296	39	76	59	16	3	257		
15-Yami Benitez	8	0	0	0	0	0	125		
24-Darrin Fletcher	290	33	80	47	9	0	276		
30-Cliff Floyd	160	19	40	18	4	5	250		
4-Mark Grudzielanek	459	77	144	36	5	22	314		
3-Mike Lansing	436	74	136	41	9	16	312		
29-Sherman Osborn	155	24	39	20	7	2	252		
40-Henry Rodriguez	410	67	116	83	29	2	283		
7-FP. Santangelo	249	37	66	35	4	4	265		
21-David Segui	268	41	75	34	5	1	280		
9-Dave Silvestri	115	12	25	11	0	2	217		
2-Tim Spehr	37	3	3	0	1	0	62		
6-Andy Starkiewicz	63	11	17	4	0	1	270		
25-Lenny Webster	114	10	25	12	0	0	219		
22-Rondell White	157	16	48	25	4	6	306		
TOTAUX	3817	539	1020	511	106	71	267		

AU MONTICULE									
No	V	D	MI	Pm	Bb	Rb	Mpm	(*) position pré-déterminée de match retravaillé par satellite.	
48-Tavo Alvarez	1	0	16.0	7	10	5	9.4		
37-Rhéal Cormier	7	6	136.0	58	36	82	3.84		
47-Omar Daal	1	2	53.1	17	23	46	2.87		
39-Mike Dyer	5	4	56.2	27	26	40	4.29		
13-Jeff Fassero	12	7	166.0	50	39	154	2.71		
14-Jeff Juden	0	0	6.2	1	3	4	1.35		
31-Mark Lester	4	10	140.1	85	52	120	5.45		
44-Barry Manuel	2	1	62.0	24	24	42	3.48		
45-Pedro Martinez	9	6	155.0	66	45	156	3.83		
62-Jose Paniagua	1	1	13.1	7	5	5	4.73		
51-Mel Rojas	5	4	57.0	27	21	67	4.26		
41-Liguori Urbina	7	3	78.0	33	34	68	3.76		
43-Dave Veres	4	2	55.2	31	24	56	5.01		
TOTAUX	62	49	994.3	419	337	802	3.79		

LIGUE AMÉRICAINNE

Lundi 5 août Toronto 1, Boston 3 Milwaukee 13, Oakland 3 Baltimore 13, Cleveland 10 New York 5, Kansas City 2 Chicago 15, Texas 5	Mardi 6 août Toronto 2, Boston 3 Texas 4, Detroit 2 Chicago 2, New York 9 Baltimore 13, Milwaukee 3 Oakland 2, Kansas City 9 Minnesota 4, Californie (8-6 m) Cleveland 4, Seattle 3 (8e manche)	Mercredi 7 août Toronto (Hentges 13-8) à Boston (Gordon 8-5), 19h05 Texas (Pavik 12-5) à Detroit (B. Williams 3-8), 19h05 Chicago (Fernandez 11-7) à New York (Gooden 10-5), 19h35 Baltimore (Ericsson 5-10) à	Jeudi 8 août Toronto à Toronto, 19h05 Chicago à New York, 19h05 Baltimore à Milwaukee, 14h05 Oakland à Kansas City, 19h05 Cleveland à Seattle, 19h35 Texas à Detroit, 19h05 Minnesota en Californie, 22h05	Vendredi 9 août Texas à Toronto, 19h05 Detroit à New York, 19h35 Boston à Milwaukee (2), 20h05 Baltimore à Chicago, 22h05 Kansas City en Californie, 22h05 Cleveland à Oakland, 22h05 Minnesota à Seattle, 22h05	Samedi 10 août Texas à Toronto, 19h05, TSN Cleveland à Oakland, 19h05 Baltimore à Chicago, 19h05 Boston à Milwaukee, 20h05 Kansas City en Californie, 22h05 Minnesota à Seattle, 22h05	Dimanche 11 août Boston à Toronto, 13h05 Detroit à New York, 19h05 Baltimore à Chicago, 14h05 Oakland à Kansas City, 19h05 Boston à Milwaukee, 14h05 Cleveland à Oakland, 19h05 Kansas City en Californie, 19h05 Minnesota à Seattle, 19h05	Lundi 12 août Boston à Toronto, 19h35, RDS, TSN Milwaukee à Baltimore, 19h35 New York à Chicago, 20h05 Detroit à Texas, 20h35 Cleveland en Californie, 22h05 Minnesota à Oakland, 22h05 Kansas City à Seattle, 22h05
---	---	---	--	--	---	--	--

CLASSEMENT (saison de 162 matchs)

#-meilleur deuxième.																	
DIVISION EST					DIVISION CENTRALE												
G	P	Moy.	Diff.	Série	Domicile	Étranger	10 der.	G	P								
NEW YORK	67	44	604	—	3g	36-17	31-27	6-4	CLEVELAND	67	45	598	—	1p	33-22	34-23	5-5
BALTIMORE	57	54	514	10.0	2g	29-30	28-24	7-3	CHICAGO	62	51	549	5.5	1p	30-23	32-28	6-4
BOSTON	52	60	464	15.5	3g	32-25	20-35	6-4	MILWAUKEE	55	58	487	12.5	1p	28-28	27-30	5-5
TORONTO	52	61	460	16.0	2p	27-28	25-33	6-4	MINNESOTA	52	59	468	14.5	1p	28-32	24-27	3-7
DETROIT	38	74	339	29.5	2p	21-33	17-41	6-4	KANSAS CITY	52	62	456	16.0	1g	25-33	27-29	5-5

Sentiments partagés pour Sylvie

VICTOIRE DES EXPOS

Mel Rojas éteint le feu

RICHARD MILO
Presse canadienne

■ HOUSTON — Les Expos ont failli se faire jouer un tour par les Astros de Houston, hier. Comme quoi, avec une cinquantaine de matchs à jouer, le titre de meilleur deuxième n'est pas dans le sac.

Après avoir pris l'avance 4-0 et 6-2, ils l'ont finalement emporté 7-5 contre une équipe qui refusait de perdre même si elle se mesurait à Jeff Fassero, le lanceur par excellence de la Ligue nationale en juin et en juillet.

Opposé à Darryl Kile, un lanceur qui n'a jamais battu les Expos à l'Astrodome (0-5), Fassero (12-7) a effectué sa plus courte sortie depuis le mois de mai en donnant quatre points et huit coups sûrs en cinq manches.

Mel Rojas a enregistré son 21e sauvetage, mais il a dû s'amener dès la huitième pour disposer de Jeff Bagwell après que Craig Biggio eut réussi un simple face à Omar Daal.

Un ballon-sacrifice de Moises Alou a produit le point d'assurance à la huitième après que les Astros eurent réduit l'écart à un point contre Dave Veres.

Auteur d'une moyenne de point mérité de 1,00 en juillet, Fassero a montré des signes de fatigue dès la quatrième après avoir réalisé des matchs complets à ses deux derniers départs. Il n'avait accordé que deux points mérités en 32 manches.

Un circuit en solo de Derek Bell et des doubles consécutifs de James Mouton et Orlando Miller ont produit deux points à la quatrième et un double de Bagwell a donné deux autres points à la cinquième.

Kyle (9-6) n'a lancé que durant quatre manches. Manquant de contrôle et n'ayant pas autant de mordant que d'habitude avec sa balle courbe, il a donné sept coups sûrs et quatre points.

Le releveur Mark Small, un droitier qui n'avait pas l'allure d'un grand

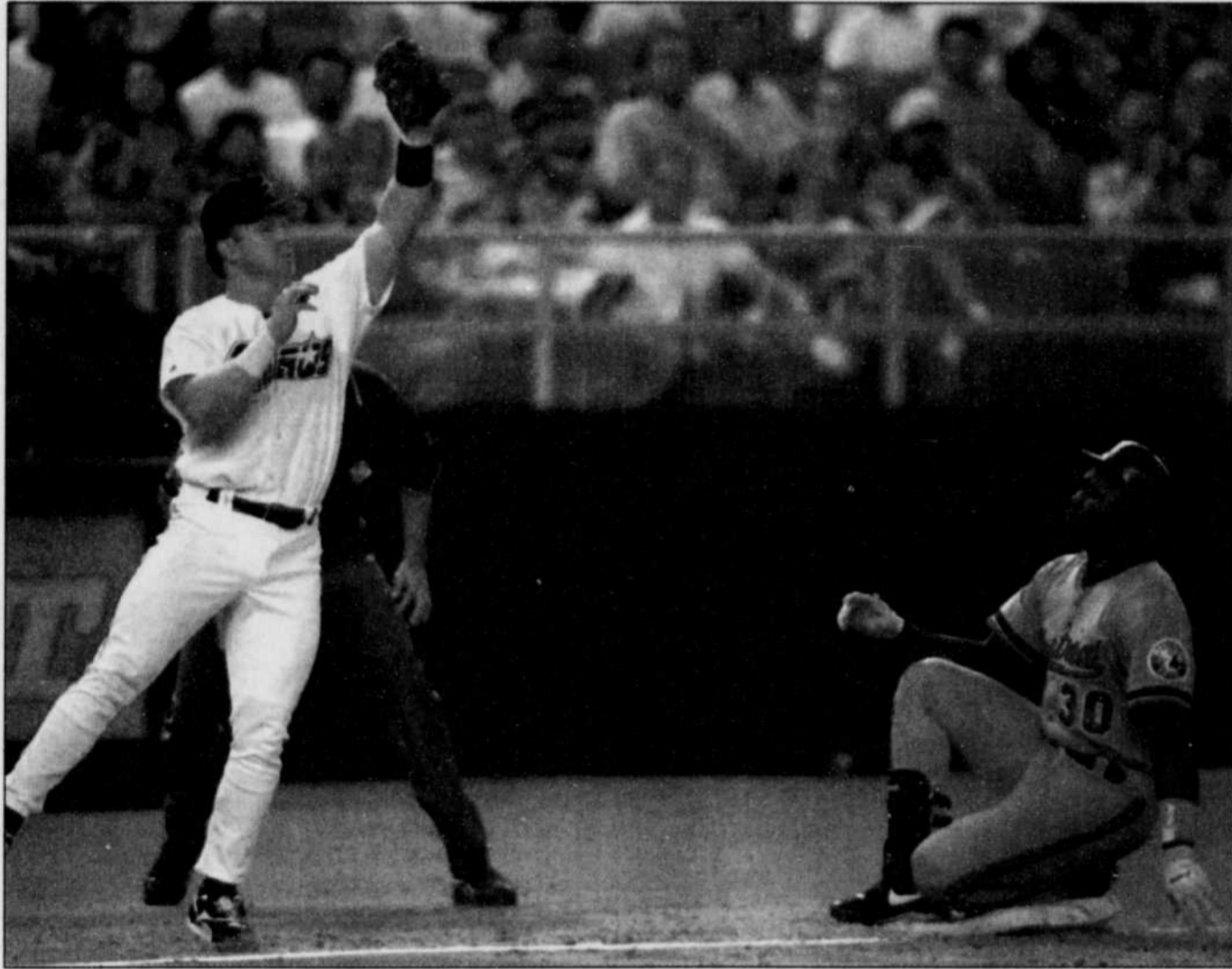
lanceur, lui a succédé au monticule et Lenny Webster l'a accueilli avec un double de deux points, le deuxième des Expos dans le match.

À la troisième, Shane Andrews avait réussi un double de deux points aux dépens de Kyle, lui qui a produit 11 points en quatre matchs lors de la

série contre les Reds de Cincinnati.

Un triple de Cliff Floyd et un simple d'Alou ont produit les autres points des Expos.

Les Astros avaient remporté 11 de leurs 15 derniers matchs. Et à domicile, ils n'avaient subi que huit défaites à leurs 32 derniers matchs.



Cliff Floyd glisse saut au troisième but avec un triple. Sean Berry ne peut rien y faire.

LES INTERNATIONAUX DU CANADA

Monica Seles part du bon pied

FRANÇOIS LEMENU
Presse canadienne

MONTRÉAL — Monica Seles a bien entrepris la défense de son titre aux Internationaux du Canada en «exécutant» Katarina Studenikova 6-2, 6-0. Le match, présenté en soirée au stade du Maurier du parc Jarry, n'a duré que 55 minutes.

Cette victoire contre Studenikova représente une petite revanche pour l'Américaine d'origine yougoslave. La Slovaque l'avait en effet battue à Wimbledon dès le deuxième tour.

« Cette fois, j'ai décidé de jouer mon jeu », a indiqué la championne pour qui la défaite sur la pelouse anglaise aura été vivement ressentie.

Montréal représente son dixième tournoi de l'année, elle qui vient de participer aux Jeux olympiques. À Atlanta, elle s'est inclinée en quarts-de-finale face à Jana Novotna.

« Je me suis follement amusée aux Jeux même si j'aurais souhaité un meilleur résultat. J'ai adoré côtoyer les athlètes des autres disciplines. Ce sont de grands sportifs. J'aime les Jeux olympiques de la même façon que la coupe de la Fédération. Je me rends compte qu'on retire beaucoup de plaisir à pratiquer un sport d'équipe. »

DES DOULEURS

En avril 1993, Seles a été victime d'un attentat lors du tournoi de Hambourg. Encore aujourd'hui, elle en ressent les séquelles au point de

songer à une intervention à l'épaule gauche après l'US Open.

« Il s'agira d'une décision difficile mais je sais que je vais prendre la

bonne », a-t-elle dit.

« Mon état ne s'aggrave pas », ajouta-t-elle en parlant d'une déchirure qui limite l'amplitude de ses mouvements.

Mais il ne s'améliore pas non plus. Je ressens de la douleur à tous les trois services. De plus, je ne peux m'entraîner comme je le souhaiterais. Mon jeu manque de régularité et c'est ce qu'il faut pour vaincre des filles comme Steffi Graf et Arantxa Sanchez-Vicario », rappelle le numéro un mondial, un rang qu'elle partage avec l'Allemande.

Seles dit avoir un faible pour le Canada. C'est à Toronto où elle a renoué avec la compétition et où elle a inscrit l'une de ses plus belles victoires.

« Cette victoire sera toujours très spéciale pour moi », a indiqué Seles, qui compte aller dans le Vieux-Montréal, ce qu'elle n'avait pu faire lors de son passage au Québec en 1992.

DES TÊTES QUI TOMBENT

Quatre têtes de séries sont disparues au cours de la journée. La principale victime a été la Néerlandaise Brenda Schultz-McCarthy (no 7) qui s'est inclinée devant la Japonaise Naoko Kijimuta 6-7, (7-9) 6-1, 6-2.

La Roumaine Irina Spirlea (no 11) n'a pas été plus heureuse face à l'Américaine Jennifer Capriati qui l'a emporté 6-4, 6-2. La Slovaque Katarina Habsudova (no 12) a subi un sort identique en regagnant son vestiaire battue 6-2, 6-4 par l'Australienne Renae Stubbs. Enfin, la Tchèque Helena Sukova, gagnante de l'épreuve en 1986, a perdu son match par 7-5, 3-6, 6-4 face à l'Espagnole Virginia Ruano-Pascual.



Monica Seles a exécuté sa rivale hier soir 6-2 et 6-0.

EN BREF

Les juniors divisent...

La formation junior de Saint-Basile de Portneuf qui représente le Québec au Championnat canadien disputé à St. John's, Terre-Neuve, a battu la Nouvelle-Écosse 2-1 hier matin grâce au brio du lanceur David Frenette qui a limité ses adversaires à trois maigres coups sûrs. Lors de leur deuxième rencontre de la journée, les Québécois se sont cependant fait rosser 11-3 par les gars de la Saskatchewan. Ces derniers ont frappé 11 coups sûrs dont deux coups de circuit. Pour espérer passer à la ronde des médailles, Saint-Basile doit absolument gagner deux de ses trois derniers matchs en ronde préliminaire. K.J.

... les midgets aussi

Les jeunes midgets de Saint-Basile de Portneuf ont imité leurs grands frères hier en divisant leurs matchs d'hier lors du Championnat canadien de leur catégorie qui a lieu à Prince-Albert en Saskatchewan. Ils ont tout d'abord perdu 8-3 face à Ontario-1 avant de se reprendre et lessiver la Saskatchewan-2 par le pointage de 7-0. Patrice Leclerc a limité ses opposants à seulement deux coups sûrs tout en se signalant au bâton avec deux coups sûrs en trois présences au marbre. Marc Filion l'a imité alors que David Vanables frappait trois coups sûrs en autant d'apparitions à la plaque. K.J.

Randy Johnson de retour

Randy Johnson, des Mariners de Seattle, qui n'a pas lancé depuis le 12 mai, est de retour dans la formation de l'équipe de la Ligue américaine. On a placé son nom dans la formation juste avant le match contre les Indiens de Cleveland. Le gérant des Mariners, Lou Piniella, a dit que Johnson, qui a mérité le trophée Cy Young l'an dernier après avoir conservé un dossier de 18-2, sera utilisé en longue relève jusqu'à ce qu'il soit prêt à commencer des matches.

Gain de Lareau en double

Sébastien Lareau et son coéquipier Alex O'Brien ont accédé, hier, au deuxième tour de la compétition en double du championnat de tennis de l'ATP présenté au Jack Nicklaus Sports Center. Lareau, de Boucherville, et O'Brien, de Texas, (sixième favori), ont battu les Croates Sasa Hirszon et Goran Ivanisevic en trois sets 4-6, 6-2, 7-6 (8-6).

Wregget sous contrat

Les Penguins de Pittsburgh ont mis sous contrat le vétéran gardien Ken Wregget. Wregget a disputé 37 matches la saison dernière, conservant une moyenne de 3,24, un pourcentage d'arrêts de .905 et il a signé trois blanchissages, un sommet en carrière. Il a terminé la saison avec 20 victoires. Le vétéran de 32 ans, repêché au 45e rang par les Maple Leafs de Toronto en 1982, en est à sa 13e campagne dans la LNH.

Nouveau Grizzly

Les Grizzlies de Vancouver ont engagé leur premier choix au dernier repêchage de la NBA — troisième au total — Shareef Abdur-Rahim. L'athlète mesurant six pieds neuf pouces a paraphé un contrat de trois ans avec l'équipe de deuxième année.

Voyez les Canadiens de Montréal au bâton... et partez pour la Floride

avec LE SOLEIL et CFOM 102,9 FM!

À GAGNER:

50 forfaits pour 2 personnes comprenant le souper avant la partie à la Cage aux Sports de Lévis en compagnie des joueurs des Canadiens et les billets pour la partie de 19h30 avec sièges réservés au stade Georges Maranda. Valeur unitaire de 40\$.

Pour participer:

Remplissez le coupon de participation publié dans le quotidien LE SOLEIL jusqu'au 9 août et faites-le parvenir à CFOM 102,9 FM avant le 14 août 1996.

Du 5 au 16 août 1996, écoutez l'émission de Louis Lebeau, entre 14h et 18h, du lundi au vendredi, sur les ondes de CFOM 102,9 FM pour connaître le nom des 5 gagnants du forfait par jour.

Tirage du grand prix parmi tous les coupons recus, le vendredi 23 août, pendant le match. Valeur totale des prix pouvant atteindre 3800\$.

ET UN GRAND PRIX:

un voyage d'une semaine pour 2 personnes en Floride comprenant l'aller-retour sur les ailes d'Air Transat, départ de Québec et l'hébergement en occupation double pour 7 nuits à l'hôtel Beachbour, d'une valeur de 1300\$ + 500\$ en argent de poche si la personne est présente lors du tirage.

vacances air transat Voyages Carrier inc. Bolduc & Lessard inc.

Postez votre coupon ou déposez-le à: "Concours LES CANADIENS DE MONTRÉAL", CFOM 102,9 FM, 5637, boul. de la Rivière-Sud, Lévis (Québec) G6V 4Y5.

Nom:
Adresse:
Ville: C.P.:

Tél. rés.: bur.:

les règlements du concours sont disponibles au Soleil et à CFOM 102,9 FM. Seuls les fac-similés entièrement reproduits à la main seront acceptés.

Répondez à la question d'habileté mathématique suivante: $(8 + 20) \cdot (2 \times 3) + 2 =$

LE SOLEIL

LE SOLEIL

EN BREF

1er championnat régional BM

Baseball Québec, région de Québec, a tenu, à Lévis, la première édition du championnat régional BM. Les résultats sont: atome, secteur Amiante (Theford-Sud); moustique, secteur Amiante (Black Lake); pee wee, secteur Rive-Sud (Saint-Romuald), bantam, secteur Québec (Vanier), les gagnants du triple jeu régional sont: novice, Mathieu Côté, secteur Sainte-Foy (L'Ancienne-Lorette); atome, Patrice Godbout, secteur Québec (Duberger-Les Saules); moustique, Dave Bédard, secteur Noroît (Val-Bélair); pee wee, secteur Sainte-Foy (L'Ancienne-Lorette); pee wee fille, Sophie Cloutier, secteur Sainte-Foy (L'Ancienne-Lorette); bantam, Mathieu Lessard, secteur Sainte-Foy (L'Ancienne-Lorette); midjet, Stéphane Laberge, secteur Québec (Québec).

Le Bas-Saint-Laurent a une fiche de ,500

La Ligue senior de baseball du Bas-Saint-Laurent a conservé une fiche de deux gains contre autant de revers au championnat provincial de baseball senior qui a couronné la Ligue Montréal-Métro comme nouveau champion. La région de Québec a remporté une victoire et essuyé deux revers.

Double pour Philippe Coulombe

Philippe Coulombe (Mont-Vélo Balfa) a remporté deux courses d'endurance chez les seniors experts aux quatrième et cinquième étapes de la Coupe du Québec de vélo de montagne. Samedi, Carmen Labbé (Mont-Vélo Marin) a remporté la médaille d'or chez les seniors experts femme et sa coéquipière Marie-Hélène Prémont a terminé troisième. Chez les juniors, Valérie Houle (Le Yeti) a devancé Caroline Prémont (Mont-Vélo Balfa), Marie-Hélène Martin (Le Yeti) s'est classée troisième chez les élites femmes. Chez les hommes, Pierre Gendron (Vélo-Vert) a dominé chez les maîtres, tandis que Jonathan Voyer (Oryx) a terminé deuxième chez les juniors. Dimanche, Caroline Prémont a triomphé chez les femmes juniors devant Valérie Houle et Karine Giguère (C.C. Beauport). Marie-Hélène Martin a remporté la médaille d'argent dans la catégorie seniors élites femmes et Anick Giguère (Mont-Vélo) a fini quatrième. Malgré des difficultés techniques, Pierre Gendron a terminé troisième dans sa catégorie.

Autodrome de Montmagny

Jacques Poulin a remporté la finale de la classe récents modèles lors du dernier programme présenté à l'Autodrome de Montmagny. Gaëtan Lauzier (super-stocks), Michel La Torna de Montmagny (amateur), Dany Ouellet (novice) et Jean-Yves Ferland (mini-stock) ont également visité le cercle des vainqueurs.

Le club cycliste Beauport bien représenté

Vincent St-Germain et Benjamin Théberge (respectivement troisième et cinquième minime homme), Amélie Dauphinais (cinquième junior femme) et Nicolas Lemelin et Mathieu Darveau (respectivement quatrième et sixième junior expert) ont bien représenté le club cycliste Beauport Inc. au cross-country de la Coupe du Québec de vélo de montagne présentée à Rougemont. Le lendemain, Vincent St-Germain et Benjamin Théberge (respectivement deuxième et troisième minime homme), Karine Giguère (troisième junior femme) et Nicolas Lemelin et Mathieu Darveau (respectivement quatrième et sixième junior expert) ont brillé au critérium de la Coupe du Québec de vélo de montagne.

Tournoi régional de volley le 10 août

Le club de Beach volleyball de Sainte-Foy présentera un autre tournoi régional, le samedi 10 août. Les équipes intéressées à participer au double masculin et au double féminin doivent composer le numéro 651-6404 pour informations et inscriptions.

Deux Prédateurs en chasse

KEVIN JOHNSTON
Le Soleil

■ QUÉBEC — Martin Chouinard et Frédéric Deschênes, champions de la Coupe Memorial avec les Prédateurs de Granby, prennent des directions différentes cet hiver. Le premier revient à Granby et le second se présente au camp d'entraînement des Sabres de Buffalo avec l'idée bien arrêtée d'obtenir un premier contrat chez les pros.

Après être passé bien près de signer une entente avec l'équipe française de division I de Caen, Chouinard a finalement pris la décision de retourner chez les Prédateurs comme joueur de 20 ans. Un autre gars de la région, Jean-François Brunelle, de même que Samy Nasreddine seront les deux autres «vieux» à Granby.

«C'est drôle comment ça s'est produit, a raconté le meilleur marqueur des Preds avec 52 buts et 134 points. J'ai reçu le contrat de Caen chez moi et j'allais le signer. J'ai lâché un coup de fil à M. Morrisette pour l'avertir de ma décision et il n'était pas du tout content de me perdre. J'y ai pensé toute la journée avant d'accepter l'offre de M. Morrisette. J'ai obtenu une entente très avantageuse des Prédateurs. Et je vais pouvoir terminer mes études collégiales.»

Aucunement intéressé par le mini camp d'évaluation des Rafales qui a lieu en fin de semaine au Colisée, Chouinard a déclaré qu'il se serait présenté à l'équipe québécoise de la LIH seulement si on l'avait invité au vrai camp d'entraînement.

Malgré ses prouesses devant le filet des Prédateurs tout au long de la saison et surtout pendant les séries éliminatoires et lors du Tournoi de la Coupe Memorial, le gardien Frédéric Deschênes n'a pas été assiéé par les offres au cours des derniers mois. Même que les Red Wings de Detroit qui l'avaient sélectionné lors du repêchage de 1994 l'ont libéré. «La raison qu'ils ont donnée, a-t-il débité sur un ton monocorde, c'est qu'à compter de cette saison, ils partagent leur club-école d'Adirondack avec le Lightning de Tampa Bay. Il n'y avait donc pas de place pour un quatrième gardien dans l'organisation.»

Il n'aurait pas détesté se joindre aux Rafales. Mais l'acquisition de Stéphane Beauregard et le «prêt» par le Canadien de Patrick Labrecque lui a coupé tout espoir de s'aligner avec l'équipe de sa ville natale. Reste les Sabres. C'est son conseiller Gilles Lupien qui lui a déniché une place là-bas. «J'en ai parlé avec Martin Biron, un bon ami à moi, a raconté Deschênes. Il m'a dit que c'était une place parfaite pour moi. Que je pouvais aspirer à un poste dans la Ligue américaine. Je vais m'entraîner avec les Prédateurs avant de partir pour Buffalo. Faut que je mette toutes les chances de mon bord.»

Et si jamais ça ne marche pas à Buffalo? Pourrait-il se pointer dans la Ligue junior majeur du Québec comme joueur de 20 ans? «Ce serait un dernier recours, a-t-il lâché. Et je ne jouerais pas à Granby. Ils ont déjà leurs gars de 20 ans. Et il y a Frédéric Henry qui n'a que 19 ans qui est devant le filet.»

Parlant de Henry, qui a partagé le boulot avec Deschênes l'hiver dernier, il vient de signer une entente avec les Devils du New Jersey qui l'ont repêché en 1995.



Patrice Auger, Jeannot Gilbert et Dominic Laflamme sont bien fiers de leurs exploits de l'hiver dernier.

Une 21e pour les Gouverneurs

■ SAINTE-FOY — Mine de rien, les Gouverneurs de Sainte-Foy forment l'organisation de hockey ayant la plus longue histoire à Québec. Plus longue que les défunts Bulldogs, Citadelles, As, Remparts, Nordiques de l'AMH et Nordiques de la LNH. Ils entreprennent, cet automne, leur 21e saison.

«Si les Gouverneurs connaissent autant de succès, a analysé l'entraîneur-chef Jeannot Gilbert, c'est parce qu'ils sont le reflet de ce qui se passe dans le hockey mineur dans la région de Québec. Lorsque les jeunes se pointent finalement chez nous, ils arrivent avec un bon bagage de connaissances. Et nous, on s'arrange pour les encadrer. Autant en dehors que sur la patinoire.»

Et si vous voulez faire fâcher Gilbert, chantez lui le refrain tellement populaire à travers la province, refrain véhiculé par ceux qu'on surnomme les «jaloux». Ceux qui prétendent que si les Gouverneurs connaissent autant de succès, c'est parce qu'ils peuvent puiser dans le plus grand bassin de joueurs au Québec. «Je suis tanné d'entendre ça, a vociféré Gilbert. On

a vérifié et des dix clubs de la Ligue de développement midget AAA, nous avons le cinquième plus gros bassin. Alors qu'on arrête de dire qu'on bénéficie d'avantages spéciaux. C'est faux.»

Toujours est-il que les représentants régionaux ont remporté 19 championnats de ligue ou de séries. Ils ont pris part à 11 championnats nationaux et sont actuellement les champions défendants de la Coupe Air Canada, symbole de la suprématie du hockey midget au pays. Ils ont d'ailleurs dévoilé, hier midi, leurs bannières de champions du Québec et du Canada.

On a également procédé à la présentation du personnel qui encadrera les jeunes. Peu de changements, si on fait exception du soigneur Renald Lepire qui remplace Pierre Richard, qui a quitté après 20 ans l'an passé. Georges Couet, quant à lui, revient dans le décor comme directeur.

Le tournoi de golf annuel des Gouverneurs aura lieu le 26 août au Club Lorette, sous la présidence d'honneur de M. Jean Chaumette, propriétaire du restaurant Le Lillois. Quant à la campagne d'abonnements de saison au coût de 75 \$ pour 22 programmes, elle est en branle. Il est intéressant de noter que les 22 billets peuvent être utilisés pour n'importe quel match. On s'informe au 654-4246. K. J.

TROU D'UN COUP

Claire Boulet, club Royal Québec, parcours Royal trou no 8, 140 verges, fer 3. Témoins: Fleurette Ruelland, Murielle Bouchard et Pierrette Caron.

Claudette Pedneault, club Royal Québec, parcours Royal, trou no 4, 125 verges, fer 7. Témoins: Thérèse Gravel, Nicole Lachance et Margot Desrosiers.

Robert Caron, club Saint-Georges, trou no 2, 130 verges, fer 8. Témoins: Marcel Rosa, Gaby Morin et Yvan Veilleux.

Bernard Thibeaudeau, club Saint-Georges, trou no 6, 175 verges, bois 5. Témoins: Jean-Yves Thibeaudeau, Miville Bédard et Yvan Nadeau.

Camille Gagné, club Royal Québec, parcours Royal, trou no 4, 145 verges, fer 6. Témoins: André Sohler, Michel Cloutier et Pierre Fabi.

Dolorès Bilodeau, club Royal Québec, trou no 4, 125 verges, fer 6. Témoins: Estelle Boucher, Monique Langlais et Denise Aubin.

Aline Pouliot, club Royal Québec, parcours Royal, trou no 13, 145 verges, bois 1. Témoins: Lucienne Simard, Jackie Mathieu et Martha Lafrenière.

André Pothier, club Courville, trou no 11, 160 verges, bois 7. Témoins: Gaétane Rancourt,

Pierrette Bergeron, Camille Tremblay, Yvon Blouin et Jacques Côté sr.

Charlotte Hostetler, club Courville, trou no 6, 130 verges, bois 5. Témoins: Louise Nadeau, Pierrette Bergeron et Francine Robert.

Claude Pagé, club Orléans, trou no 4, 162 verges, bois 5. Témoins: Jeanne De Blois et Jean-Pierre Pagé.

Edith Delisle, club des Pins, trou no 6, 110, verges, fer 7. Témoins: Hugo Delisle (fils) et Jean Larose.

Patrick Morasse, club Lac-Sergent, trou no 3, 115 verges, fer 9. Témoins: Lionel Morasse, Richard Despatie et Pierre Racine.

Benoît Hébert, club l'Albatros, trou no 16, 130 verges, coheur d'allée. Témoins: Ghislain Guillemette, André Sylvain et Michel Villeneuve.

Pierre Thériault, club Lac-Etchemin, trou no 8, 120 verges, fer 9. Témoins: Pierre Henry, Marcelle Perreault et Stéphane Boutin.

Daniel Smith, club Grand Pabos, Chandler, trou no 4, 141 verges, fer 8. Témoins: André Vallières, Raymond Lucas et Jacques Ritchie.

Paul O'Grady, club Val-Bélair, trou no 1, 115 verges. Témoins: Gene O'Grady et Pat O'Grady.

SABOURINADES

Rhéaume brille au «Beauce Open»



Roland Sabourin
collaboration spéciale

Richard Rhéaume, nouveau directeur général du Golf de Beauce inc. de Sainte-Marie, a été la vedette individuelle du 36e «Beauce Open», disputé sur les parcours de Sainte-Marie et Saint-Georges. Après 76 à son club, samedi, Richard a joué 70 à Saint-Georges, dimanche, pour un cumulatif de 146. Carl Fortin (SG) a été le vainqueur AA avec 149, après prolongation contre Stephen Audet (Dorchester). Égalité également en classe A, 157, entre deux joueurs de Sainte-Marie, Denis Shaïnk ayant le meilleur sur Gaëtan Dallaire. Shaïnk s'est même permis un trou d'un coup au long no 15 de Saint-Georges. Les autres champions sont: Yvan Veilleux, SG, classe BB, 161; Jules Lessard, SG, groupe B, 172; Claude Audet et Denis Thibodeau, Beauceville, CC, égalité à 192. Ils ont été 258 à prendre le départ.

Golfeuses du Royal Québec

Au tournoi «Trust Général», formule 2 balles meilleure balle, de la section féminine du club de golf Royal Québec, Monique Langlais et Denise Aubin ont remporté les honneurs de la classe AA. Les autres équipes championnes de la journée ont été les suivantes: Louise Dubord et Andrée Villeneuve, classe A; Cécile Martel-Lise Jacob et Madeleine Vachon-Suzanne Monast, B; Gisèle Claveau et Hélène Cantin, C; Anita Tardif et Isa Légaré, C. Des trous d'un coup ont été réalisés durant la compétition par Dolorès Bilodeau et Aline Pouliot, Mercredi prochain, 14 août, ce sera le tournoi «Doris Bossé».

Calcutta féminin à Cap-Rouge

À la section féminine du club de golf de Cap-Rouge, une équipe composée de Rachel Fournier, Corine Blouin, Monique Langlais et Georgette Fortin a remporté le tournoi annuel de la présidente commandité par Éliette Tremblay, courtier, soit un calcutta à quatre avec bonus. Les gagnantes ont terminé à -29, devançant ainsi par un coup Hélène Lauzier, Gilberte Douville, Nicole Lavioie et Carole Guay, -28. En 3e place, à -26, on trouve Christine Tourigny, Jeannine Gagnon, Thérèse Bergeron et Caroline Thériault.

Centre hospitalier Saint-Georges

La Fondation du Centre hospitalier Saint-Georges aura son tournoi de golf, vendredi 16 août, à Saint-Georges. Le président d'honneur est le Dr Serge Gagnon, membre fondateur de la fondation. Le comité organisateur, dont le président est Denis Thibodeau, invite la population Beauce-Etchemin à y participer et à s'inscrire au bureau de la fondation (227-1957). Plusieurs prix de présence de grande valeur seront accordés.

Tournoi masculin à l'Auberivière

Vendredi 16 août, au Golf de l'Auberivière, il y aura un tournoi réservé aux hommes, 18 trous, ronde individuelle. L'inscription est limitée à 100 joueurs, et il en coûte 35 \$ (incluant droit de jeu, prix de participation et souper). Le premier départ se fera à 10 h. La carte de forfait ne peut être utilisée comme mode de paiement. Pour la circonstance, il y aura classes A (0-10), B (11-15), C (16-20) et D (21 et +). Philippe Duranceau et Charlaïne Dion, que l'on peut rejoindre au 835-0480, acceptent les demandes jusqu'au vendredi 9 août.

Activité au Mont-Sainte-Anne

Même si le club de golf Mont-Sainte-Anne est avant tout un terrain public, il possède des membres qui sont très fiers des deux parcours mis à leur disposition. C'est ainsi qu'ils auront leur championnat réparti sur deux jours, 17 et 24 août, les inscriptions étant acceptées jusqu'au 11 août. Ce jour-là, on tiendra le tournoi «Onzoo», qui est ouvert à tous les abonnés du parc MSA, en équipe de deux avec formule Chapman, mixte le plus possible.

ICI ET LÀ

□ Le club de golf de Lévis est prêt pour recevoir le tournoi de l'organisation Les Jeunes Entreprises du Québec métropolitain, le lundi 12 août. Cartes disponibles au 877-7226...

□ Le resto pub Bluenose tiendra son 3e tournoi de golf, le samedi 17 août, au club l'Albatros, s'informer auprès de Jean-Michel Chassing, 877-5055...

□ À titre de président de l'Association provinciale des gérants de clubs de golf, Jean Lachance, d.g. du club Cap-Rouge, organise le tournoi qui aura lieu sur son parcours le 17 septembre...

□ Kevin Saint-Laurent, le professionnel du club de golf de Saint-Pamphile, lance une invitation pour son pro-am du 18 août...

□ La carte de 65 \$ du tournoi de golf 75e anniversaire de fondation de la municipalité de Boischatel, 16 septembre, comprend le souper...

□ Maxime Beaudry (trou no 1) ainsi que Réjean Lévesque et Dave Yockell, au vert no 3, ont réussi un trou d'un coup au club de golf Les Saules de Rimouski...

□ Au club de golf Lac Saint-Joseph, le président Normand Houle attend une forte participation des membres à leur championnat individuel, les 10 et 11 août...

Bailey contre Johnson ?

■ TORONTO (PC) — Les conseillers du sprinter Donovan Bailey envisagent d'organiser une course unique, afin de déterminer qui mérite le titre d'homme le plus rapide au monde: une épreuve de 150 mètres avec l'Américain Michael Johnson.

« C'est uniquement une idée en l'air, a précisé Ray Flynn, un des agents de Bailey. Il n'y a rien de sérieux dans le moment. »

L'engouement pour un duel du genre a augmenté après que les deux hommes eurent brisé des records mondiaux pour remporter la médaille d'or

dans leur spécialité: Bailey le 100 mètres et Johnson le 200 mètres.

Bailey, d'Oakville, en Ontario, a remporté le 100 mètres en 9,84 secondes, un centième de seconde de mieux que le record de l'Américain Leroy Burrell.

Johnson, lui, a retranché trois dixièmes de seconde au record du 200 mètres, complétant l'épreuve en 19,32 secondes. Johnson a aussi gagné la médaille d'or au 400 mètres.

Cela a ravivé les discussions selon lesquelles Johnson est véritablement « l'homme le plus rapide au monde ». Les observateurs américains ont tôt fait de constater que le temps de Johnson est meilleur à celui projeté de Bailey sur 200 mètres (19,68).

ATTITUDE AMÉRICAINE

« L'idée m'a effleuré l'esprit en raison de l'attitude des journalistes américains qui n'ont pas cessé de louer Johnson et de dire qu'il est le plus rapide », a dit Flynn.

« C'est complètement injustifié, a-t-il continué. Ils doublaient le temps record de Donovan sur 100 mètres et ils établissaient des comparaisons avec le chrono de Johnson. C'est complètement ridicule. »

La différence entre les deux exploits, bien sûr, c'est que Johnson commence son deuxième 100 mètres à pleine vitesse. À Atlanta, il a couru le premier 100 mètres en 10,12 et le second en 9,20 secondes.

Même qu'on a demandé à Bailey si Johnson mérite le titre d'homme le plus rapide.

« L'homme le plus rapide au monde a toujours été le gagnant du 100 mètres, a répondu Bailey, qui reprend du service sur le circuit européen en fin de semaine prochaine. Je ne pense pas que les choses changeront en 1996. »



Le Canadien Donovan Bailey pourrait affronter l'Américain Michael Johnson dans un sprint de 150 mètres.

Marcel Lachemann démissionne

Le gérant des Angels ne se sent plus capable de motiver ses joueurs

■ ANAHEIM (AP) — Marcel Lachemann, qui a admis n'être plus capable de motiver ses joueurs, a démissionné hier de son poste de gérant des Angels de la Californie.

Sous Lachemann, qui est devenu gérant de l'équipe en mai 1994, les Angels se sont effondrés l'an dernier et on perdu une avance de 13 matches face aux Mariners de Seattle dans la section ouest de la Ligue américaine. Et tout récemment, ils ont connu une autre période creuse.

Lors d'une conférence de presse, on a annoncé que John McNamara, qui était instructeur dans les ligues mineures et qui avait déjà été gérant de l'équipe en 1983 et 1984, avait été embauché pour terminer la saison.

Lachemann a insisté pour dire que c'est lui qui avait pris la décision de se retirer.

« En fait, le directeur général Bill Bavasi et le président Tony Tavares m'ont bien supporté, a dit Lachemann. Si j'ai décidé de me retirer c'est que l'équipe ne remporte pas les succès escomptés. J'ai tout tenté ce que je pouvais et ça ne fonctionne pas. »

Les instructeurs Rick Burleson, Chuck Hernandez et Bobby Knoop ont par ailleurs été relevés de leurs fonctions.



Marcel Lachemann annonce sa démission en tant qu'entraîneur-chef des Angels.

EN BREF

Circuit amateur Desjardins

Seulement deux golfeurs ont réussi à faire mieux que la normale lors du 4e Fielday du Circuit amateur Desjardins qui avait lieu au Club de Saint-Pamphile lundi. Jean-Sébastien Noël du Mont-Tourbillon et Jean-Pierre Bilodeau du Royal-Québec de la classe AAA ont chacun roulé un 71 et Bilodeau a finalement remporté les grands honneurs après deux trous de prolongation. André Paradis (LRT) a roulé un 72 en classe AA et Jean Martel (CVL) et Harry Gilbert (GPN) ont quant à eux roulé un 76 en classe A.

80 coureurs à Montmagny

L'Autodrome de Montmagny sera le théâtre, le samedi 10 août, de la quatrième d'une série de cinq tranches du championnat national CMA de courses de motos sur terre battue. Environ 80 coureurs y participeront.

Tennis à Saint-Augustin

La deuxième étape du circuit régional d'été de tennis junior Yonex aura lieu, les 10 et 11 août, au club de tennis le grand chelem de St-Augustin. Elle s'adresse aux joueurs et joueuses non classés seulement. La journée d'aujourd'hui est la dernière pour les inscriptions. Il suffit de composer le numéro 877-7884.

Le club Tridéli bien représenté

Plusieurs membres du club Tridéli ont participé au triathlon Sainte-Agathe. Guy Cardinal a terminé premier chez les hommes de 35-39 ans du triathlon 1/2 Ironman et Michel Gauvin a fini premier chez les hommes de 50 ans et plus au duathlon plus. Au triathlon sprint, Georges Trépanier (hommes 45-49 ans) et Alexandre Mainguy (hommes 16-19 ans) ont terminé au premier rang dans leur catégorie respective. Carl Bégin, de Beauport, a terminé en deuxième position au classement général et au premier rang de la catégorie 25-29 ans au duathlon.

Spécial du golf Lac Saint-Joseph

Une promotion fort bien réussie au Club de golf Lac Saint-Joseph est le spécial lundi et mardi qui a été offert en juillet et qui se poursuit jusqu'à la fin d'août. Ces deux jours (sauf s'ils sont fériés) sont consacrés aux membres et leurs invités. Ils peuvent amener des amis (maximum de trois à chaque fois) et jouer une partie de golf qui ne leur coûte que 15\$ chacun (après 12 h). Et s'ils les invitent au buffet du soir, ils profitent d'un prix spécial de 6,99\$. Un forfait golf-souper pour 21\$! Qui dit mieux ?

De bons pointages au Castor

Le tournoi « Invitation Castor » du club de golf Castor de la base militaire de Valcartier a été une affaire bien réussie avec 192 participants(es). Michel Cook et Christian Cook, du Lorette, ont été proclamés champions masculins après prolongation contre Dany Richard (Castor) et Luc Durocher (Saint-Laurent) pour briser une égalité 64. Normand Blaquière-Gervais Saint-Laurent (70), Patrick Rochette-Laurent Samson (71) et André Brousseau-Yves Saint-Laurent (72), tous du Castor, ont gagné les autres classes des hommes. Du côté féminin, Nicole Savard et Geneviève Messier, Castor, ont gagné la classe A avec 72 ; Marie Talbot et Francine Denis, Donnacona, BB, 78 ; Lisette Gagnon et Nicole Duchesne, Castor, B, 83 ; Odette Verreault et Claire Nolet, Castor, C, 90.

FOOTBALL CANADIEN

Ham de retour pour le match contre Hamilton

MONTRÉAL (PC) — Un quart-arrière absent, un autre qui revient.

L'entraîneur des Tiger-Cats de Hamilton Don Sutherland assure que Matt Dunigan ratera assurément le match de ce soir contre les Alouettes de Montréal (19h30, RDS).

Le vétéran Dunigan a subi une commotion cérébrale la semaine dernière face aux Lions de la Colombie-Britannique.

« Il a encaissé un dur coup et les médecins jugent qu'il est préférable que Matt manque une semaine », a précisé Sutherland.

Le substitut Anthony Calvillo sera donc envoyé dans la mêlée pour les Tiger-Cats (4-2) qui se mesureront aux Alouettes (2-4) pour la première fois depuis que leur renaissance l'hiver dernier.

HAM REVIENT

Les nouvelles sont meilleures pour ce qui est du quart-arrière des Alouettes. Tracy Ham sera de retour après avoir raté une rencontre pour assister aux funérailles de sa nièce âgée de 5 ans décédée dans un accident d'automobile.

« Le vétéran de 10 saisons a mentionné qu'il tentera de ne pas penser à la tragédie qui l'a frappé. »

« Vous savez, ça fait partie de la vie. On doit passer au travers d'épreuves et de situations négatives. Je pense que ça ira en ce qui a trait à la concentration. Je devrai préconiser mon style combatif habituel. »

L'entraîneur des Alouettes Bob Price a souligné que la ligne défensive devra offrir une meilleure performance par rapport à la semaine dernière face aux Argonauts de Toronto (défaite de 40-31 au cours de laquelle elle n'a réussi aucun sac du quart).

« Nous voudrions exercer plus de pression pour contrer le jeu aérien », a ajouté Price.

Les Alouettes accueilleront par ailleurs un nouveau membre sur leur ligne à l'attaque. Il s'agit de Mike Sutherland, un gaillard de six pieds deux pouces et 305 livres qu'ont abandonné les Roughriders de la Saskatchewan.

BASEBALL JUNIOR

Les Diamants font preuve de fierté et de détermination

KEVIN JOHNSTON
Le Soleil

■ Les Diamants de Québec ont ait preuve de fierté et de détermination à Jonquière hier soir en prenant la mesure des Voyageurs de l'endroit par la marque de 5-1.

La troupe de la Vieille Capitale doit une fière chandelle à Stéphane Grenier qui a disputé le

premier match complet de sa carrière junior, limitant ses hôtes à seulement cinq coups sûrs. Il a également retiré trois d'entre eux sur des prises.

« Une belle victoire compte tenu des circonstances, a analysé l'entraîneur-chef André Lachance. Même si les gars savent qu'ils ne seront pas des séries, ils ont abordé le match avec beaucoup de sérieux. Ils savent qu'on étudie le personnel. Mais avant tout, ils ont démontré qu'ils avaient les tripes à la bonne place. Ils sont fiers de porter le chandail des Diamants, savent qu'ils représentent la Ville de Québec. Ils vont donc se vider à chaque présence même si ça ne nous donne rien au classement. »

En offensive, Rémi Lévesque a produit deux points. Il a également volé un but pour porter son total à 25 cette saison, un sommet dans la Ligue de baseball Montréal junior. Patrick

Huot et Jean-Sébastien Landry ont quant à eux chacun frappé deux coups sûrs en trois présences à la plaque.

Le prochain match des Diamants a lieu ce soir au Stade municipal alors que les représentants de Sherbrooke seront en ville. C'est Patrice Plante qui sera au monticule pour la troupe québécoise.

DÉFAITE DES ALOUETTES

Les Alouettes de Charlesbourg ont trouvé chaussure à leur pied à Repentigny hier soir alors que le Royal de l'endroit les a battus 5-1.

C'est à la fin de la cinquième manche que le match s'est joué alors que les hôtes de la troupe de Martin Pouliot ont marqué quatre points.

Mathieu Côté a été crédité de la défaite. Le Royal n'a frappé que six coups sûrs lors de la rencontre contre sept pour les Alouettes. Sébastien Lachance a frappé deux coups sûrs en trois présences au

marbre. Le prochain match du Charlesbourg a lieu à Jonquière, demain soir.

De leur côté, les Canonnières de Québec de la Ligue Sélect ont pris la mesure des Bombardiers de Sherbrooke 5-3 dans un match au cours duquel le lanceur Patrick Mathieu a très bien fait, n'accordant que cinq coups sûrs. Éric Bédard et Pascal Lachance ont été les meilleurs en attaque pour la formation québécoise. La victoire leur donne une avance d'un demi match en tête du classement.

Un premier match complet pour le lanceur Stéphane Grenier

CE SOIR

Les Diamants



reçoivent Sherbrooke au Stade municipal

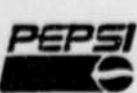
le mercredi 7 août à 20h

parc Victoria, Québec

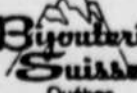
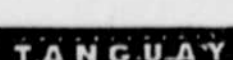
prix d'entrée: 1\$

le seul stade de baseball de la région de Québec

Merci de votre encouragement



Télévision Quatre Saisons



LE SOLEIL

Renseignements: (418)621-9945
Internet: http://Diamants.Microtec.ca/

Les favoris pour gagner le PGA

■ LOUISVILLE, Kentucky (AP) — Le championnat de la PGA est le dernier tournoi majeur de la saison et comme d'habitude, on devrait retrouver les noms de Greg Norman, Nick Faldo, Tom Lehman, Ernie Els et quelques autres « suspects » habituels sur le tableau des meneurs dimanche.

Il faut un solide mélange pour remporter un tournoi majeur. On parle de bon jeu, de grande concentration, de prise de décision intelligente. Et ce sera encore plus vrai cette semaine quand les 156 professionnels inscrits s'attaqueront à un terrain inconnu le club Valhalla, qui a des verts à étages, ce qui

demande une précision accrue dans le jeu de fers.

Et on mettra à l'épreuve la force mentale également quand le tournoi sera disputé par des chaleurs de 30 degrés avec un haut taux d'humidité.

Quatre joueurs ont montré cette saison que leur jeu était fait sur mesure

pour la pression des grands championnats.

Norman, Faldo, Lehman et Els sont les seuls joueurs à avoir terminé parmi les 20 premiers dans les trois premiers tournois majeurs de l'année.

Et Norman est le seul à avoir terminé parmi les 10 premiers à chaque fois. S'il était parvenu à gagner une fois ou deux, il aurait convaincu tout le monde.

« Si on retient les noms des grands joueurs, on risque peu de se tromper, a dit Tom Kite quand on lui a demandé ses favoris. On peut commencer par

Greg et Ernie.

« Freddy doit être considéré comme un des favoris, a dit Kite au sujet de Couples, qui a terminé 15e au Tournoi des Maîtres, septième à l'Omnium britannique et a manqué l'Omnium des États-Unis à cause de maux de dos.

« Faldo frappe avec plus de force que jamais, a ajouté Kite. Le parcours devrait donc le favoriser. En fait, ce sont tous de bons joueurs. » Ils savent comment gagner des tournois majeurs.

« On commence à travailler sur certains petits détails, a dit Faldo après une ronde d'exercice hier. Habituelle-

ment, c'est une question mentale. Il faut commencer à penser très tôt ce qu'il faut pour réussir sur tel ou tel terrain. »

Lehman a connu lui aussi une saison exceptionnelle. Il a terminé 18e au Tournoi des Maîtres, deuxième à l'Omnium des États-Unis et a gagné l'Omnium britannique.

Els a montré beaucoup de calme dans les tournois majeurs. Le Sud-Africain a pris la 12e place au Tournoi des Maîtres, cinquième à l'Omnium des États-Unis et deuxième à l'Omnium britannique.

Conduisez votre prochaine VOLVO en toute tranquillité

Pour un temps limité, profitez du plan de LOCATION PROTÉGÉ offert en exclusivité chez VOLVO DE QUÉBEC POUR AUSSI PEU QUE 495\$ PAR MOIS TOUT COMPRIS*
Conduisez une VOLVO 850 de base 4 portes 1997 climatiser manuel • vitres et miroirs électriques • ballons gonflables et ballons latéraux • régulateur de vitesse • sièges chauffants, miroirs extérieurs chauffants, lave-phares • transmission automatique trois modes de sélection • freins à disques + abs
Le plan comprend:
les changements d'huile
les services d'entretien
l'Assistance routière Volvo sur Appel
la voiture de courtoisie lors des services d'entretien

VOLVO DE QUÉBEC

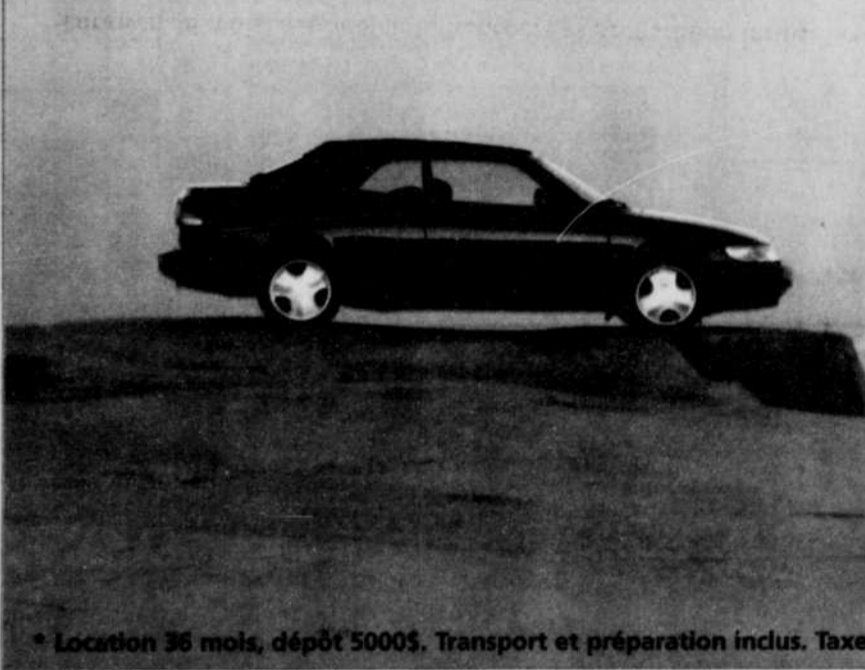
2335, rue Watt, Sainte-Foy (Québec)
656-1112 1-800-563-VOLVO
(Parc Colbert Est, sortie Charest Ouest, angle du Vallon)



Photo à titre indicatif seulement

*SERVICES FINANCIERS VOLVO. Le Plan de location basé sur 24 mois, avec 2995\$ comptant. Le dépôt de garantie remboursable de 495\$ et le premier versement de 495\$ sont exigés au moment de la livraison. Option d'achat garantie de 25 744,80\$, la mensualité de location de 495\$ et le plan protégé sont basés sur 39 600 km. Des frais de 10 cents le kilomètre sont applicables pour les kilomètres excédentaires. Le plan protégé couvre 39 600 km maximum. Frais d'immatriculation, d'assurance, taxes applicables en sus. Frais de transport et de préparation inclus. Sujet à l'approbation de crédit.

Saab 900 SE Cabriolet 1996



- Moteur 4 cyl. turbo 2,0 L TFI
- Boîte automatique à quatre vitesses, avec trois programmes
- Freins antiblocage ABS
- Coussins de sécurité gonflables, conducteur et passager
- Tendeurs automatiques de ceintures de sécurité avant
- Antivol avec télé-déverrouillage
- Sellerie en cuir
- Sièges électriques avec mémoire

820⁹⁵\$
par mois*

SATURN Ste-Foy

SATURN SAAB ISUZU

3330, rue Watt, angle Duplessis et Charest
sortie Blaise-Pascal (voisin du Club Price)
653-1312

* Location 36 mois, dépôt 5000\$. Transport et préparation inclus. Taxes en sus.

VENTE « COLOSSALE »

SUR LE DERNIER ARRIVAGE DE

La NeongX

- Moteur 2,0 l à 16 soupapes de 132 chevaux
- Transmission manuelle à 5 rapports
- Deux sacs gonflables
- Radiocassette AM-FM à six haut-parleurs
- Aileron arrière
- Deux rétroviseurs extérieurs à commande intérieure
- Poutres latérales de sécurité dans les portières
- Roues de 14 po, enjoliveurs de luxe



2400, rue Dalton
Sainte-Foy
(Québec)
653-5212

Prix extraordinaire (Rabais inclus, transport en sus)

12496\$



GRATUITEMENT

De plus, à l'achat ou à la location de l'un de nos modèles 1995 ou 1996
HUILE et FILTRE PENDANT 5 ANS
EXCLUSIVEMENT CHEZ BEAUPRÉ DODGE CHRYSLER DE SAINTÉ-FOY
Vous n'avez rien à payer, main-d'œuvre incluse.
Chez BEAUPRÉ, on négocie le meilleur prix. Détails chez BEAUPRÉ.

De bonnes raisons de fréquenter les
CONCESSIONNAIRES D'AUTOMOBILES Super
du parc Colbert

ACCENT 1996
3 portières **129⁹⁵\$***
par mois

ELANTRA FAMILIALE 1996
179⁹⁵***
par mois

ELANTRA BERLINE 1996
159⁹⁵**
par mois



Le plus gros vendeur Hyundai au Canada

2650, Dalton, parc Colbert, Sainte-Foy, 654-9292

*P.D.P.F. de l'Accent 1996 de base, 3 portières, 5 vitesses, à partir de 10 495\$; moins rabais, ou 129,95\$ par mois basé sur un prêt «auto option» de la Banque Nationale, terme de 60 mois à 8,25%, taxes, transport et préparation en sus. Comptant de 951,26\$ ou échange équivalent. Franchise de kilométrage de 27 000 km par année, frais de 7¢ le kilomètre excédentaire. Valeur résiduelle: 4402\$, taxes incluses. **P.D.P.F. de l'Elantra berline 1996, 5 vitesses, à partir de 13 495\$, moins rabais, ou 159,95\$ par mois basé sur un prêt «auto option» de la Banque Nationale, terme de 60 mois à 8,25%, taxes, transport et préparation en sus. Comptant de 1 418,52\$ ou échange équivalent. Franchise de kilométrage de 27 000 km par année, frais de 7¢ le kilomètre excédentaire. Valeur résiduelle: 5410\$, taxes incluses. ***P.D.P.F. de l'Elantra familiale 1996 de base, 5 vitesses, à partir de 14 495\$, moins rabais, ou 179,95\$ par mois basé sur un prêt «auto option» de la Banque Nationale, terme de 60 mois à 8,25%, taxes, transport et préparation en sus. Comptant de 1 179,97\$ ou échange équivalent. Franchise de kilométrage de 27 000 km par année, frais de 7¢ le kilomètre excédentaire. Valeur résiduelle: 5777,50\$, taxes incluses. Offre d'une durée limitée, photos à titre indicatif.

INCLUS PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE
24 HEURES HYUNDAI
PENDANT 3 ANS/
60 000 KM